



EURÓPAI PARLAMENT

2009 - 2014

Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság

2012/2185(DEC)

23.1.2013

MÓDOSÍTÁS: 1 - 7

Véleménytervezet
Georgios Papanikolaou
(PE500.654v01-00)

az Európai Unió Alapjogi Ügynöksége 2011-es pénzügyi évre szóló költségvetésének végrehajtására vonatkozó mentesítésről
(2012/2185(DEC))

AM\924244HU.doc

PE504.051v01-00

HU

Egyesülve a sokféleségben

HU

AM_Com_NonLegOpinion

Módosítás 1
Monica Luisa Macovei

Véleménytervezet
1 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány

Módosítás

1a. megállapítja, hogy az ügynökség végső költségvetése 20 180 000 eurót tett ki a 2011-es költségvetési évben, amelyből a Unió hozzájárulása 19 978 200 euró volt.

Or. en

Módosítás 2
Monica Luisa Macovei

Véleménytervezet
1 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány

Módosítás

1b. tudomásul veszi, hogy az ügynökség 2011-ben a kapott előirányzatok 100%-át lekötötte; megjegyzi azonban, hogy a kifizetett előirányzatok tekintetében az Ügynökség végrehajtási aránya 75%-on áll a 2. cím alatt és csupán 27%-on a 3. cím alatt; felhívja az ügynökséget, hogy az igazgatási és az operatív kiadások esetében hozzon konkrét intézkedéseket a költségvetési tervezés folyamatának és a kifizetések végrehajtási arányának javítására;

Or. en

Módosítás 3
Monica Luisa Macovei, Véronique Mathieu

Véleménytervezet
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány

2. **gratulál az ügynökségnek azért**, hogy a Számvevőszék jelentése semmilyen bíráló megjegyzést sem tartalmaz;

Módosítás

2. **megállapítja**, hogy a Számvevőszék jelentése semmilyen bíráló megjegyzést sem tartalmaz;

Or. en

Módosítás 4
Georgios Papanikolaou

Véleménytervezet
3 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány

3. általában **úgy véli**, hogy az ügynökség pénzgazdálkodásának eredményességét **továbbra is ellenőrizni kell**, különös tekintettel arra, hogy feladatai elvégzéséhez mennyire gazdaságosan, hatékonyan és eredményesen használja fel az előirányzatokat.

Módosítás

3. általában **felkéri a Számvevőszéket**, hogy **továbbra is ellenőrizze** az ügynökség pénzgazdálkodásának eredményességét, különös tekintettel arra, hogy feladataik elvégzéséhez mennyire gazdaságosan, hatékonyan és eredményesen használják fel az előirányzatokat.

Or. en

Módosítás 5
Monica Luisa Macovei, Véronique Mathieu

Véleménytervezet
3 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány

Módosítás

3a. aggodalommal jegyzi meg, hogy az európai ombudsman 2011. július 6-án vizsgálatot indított¹ zaklatás ügyében az ügynökség egy munkatársának panaszra nyomán; hangsúlyozza, hogy az európai adatvédelmi biztos egy másik munkatárs ügyében már 2009-ben említett zaklatásra

utaló nyomós jeleket;

¹ *hiv.: 0917/2011/(PMC)EIS*

Or. en

Módosítás 6
Monica Luisa Macovei

Véleménytervezet
3 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány

Módosítás

3b. mélyen aggasztja továbbá egy olyan munkatárssal szembeni újabb zaklatási eset, akinek feladata minden közbeszerzésekkel kapcsolatos tevékenység felügyelete; megjegyzi, hogy az eset állítólag egy visszadátumozott szerződéssel kapcsolatos, amellyel az előirányzatok átvitelének jogszerűtlenségét akarták elfedni, és amelyet a munkatárs ellenzett; megjegyzi, hogy egy belső eljárást követően az igazgató 2009. október 16-i döntésének értelmében nem bizonyítható a zaklatás ténye; kiemeli az Európai Unió Közszolgálati Törvényszékének 2012. szeptember 18-i ítéletét, amely megsemmisíti az ügynökség 2009. október 16-i döntését a vizsgálat nem kellően pártatlan volta, illetve amiatt, hogy az ügynökség megtagadta a tanúk anonimitásának biztosítását, és felszólítja az ügynökséget az áldozat perköltségeinek, valamint kártérítés kifizetésére; az a véleménye, hogy a kártérítés összegét az igazgatónak kellene állnia, aki megerősítette a vizsgálat eredményét, amelyet a Törvényszék később megsemmisített; felszólítja továbbá az igazgatót a felelősök megnevezésére; amennyiben nem történnek lépések az ügyben, az kockára tenné az ügynökség

hírnevét, és aláírásá az iránta való bizalmat; kéri az ügynökséget, hogy a továbbiakban is tájékoztassa a mentesítésért felelős hatóságot az ügy fejleményeiről;

Or. en

Módosítás 7
Monica Luisa Macovei

Véleménytervezet
3 c bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány

Módosítás

3c. tájékoztatást kapott arról, hogy az OLAF 2012 decemberében látogatást tett az ügynökség területén; elvárja a tájékoztatást az ügynökséggel kapcsolatos, folyamatban lévő igazgatási vizsgálatokról;

Or. en